



Eiropas Savienības
Padome

Briselē, 2022. gada 20. septembrī
(OR. en)

12259/22

LIMITE

POLCOM 110
SERVICES 17
TELECOM 361
DATAPROTECT 250

LEĢISLATĪVIE AKTI UN CITI DOKUMENTI

Temats: PADOMES LĒMUMS, ar ko pilnvaro sākt sarunas ar Japānu par noteikumu par datu pārrobežu plūsmām iekļaušanu Ekonomisko partnerattiecību nolīgumā starp Eiropas Savienību un Japānu

PADOMES LĒMUMS (ES) 2022/...

(... gada ...),

**ar ko pilnvaro sākt sarunas ar Japānu par noteikumu
par datu pārrobežu plūsmām iekļaušanu Ekonomisko partnerattiecību nolīgumā
starp Eiropas Savienību un Japānu**

EIROPAS SAVIENĪBAS PADOME,

ņemot vērā Līgumu par Eiropas Savienības darbību un jo īpaši tā 207. panta 4. punkta pirmo daļu
saistībā ar 218. panta 3. un 4. punktu,

ņemot vērā Eiropas Komisijas ieteikumu,

tā kā:

- (1) Būtu jāsāk sarunas, lai Ekonomisko partnerattiecību nolīgumā starp Eiropas Savienību un Japānu ("nolīgums")¹ iekļautu noteikumus par datu pārrobežu plūsmām.
- (2) Ievērojot nolīguma 8.81. pantu, Pusēm ir jāpārskata nepieciešamība nolīgumā iekļaut noteikumus par datu brīvu apriti.
- (3) Apvienotā komiteja, kura izveidota ar nolīguma 22.1. pantu, savā 2022. gada 25. marta sanāksmē pārbaudīja, vai ekonomiskās partnerattiecības starp Eiropas Savienību un Japānu gūtu labumu no tā, ka nolīgumā tiktu iekļauti noteikumi par datu pārrobežu plūsmām. Pamatojoties uz šo pārbaudi, Savienības un Japānas pārstāvji 2022. gada 12. maijā notikušajā ES un Japānas 28. samītā apņēmas apsvērt iespēju sākt sarunas, kas nepieciešamas šādu noteikumu iekļaušanai.

¹ OV L 330, 27.12.2018., 3. lpp.

- (4) Savienībai un Japānai ir dziļas un dinamiskas ekonomiskās attiecības, un ar to abpusējas aizsardzības līmeņa pietiekamības pasākuma starpniecību tās ir izveidojušas pasaulē lielāko telpu persondatu drošai pārsūtīšanai. Japāna ir Savienības ciešākais stratēģiskais partneris Indijas un Klusā okeāna reģionā un tās otrs lielākais tirdzniecības partneris Āzijā.
- (5) Savienība ir iesaistījusies horizontālo noteikumu, kas aptver datu pārrobežu plūsmas, sarunās gan divpusējās sarunās ar vairākām trešām valstīm, gan Pasaules Tirdzniecības Organizācijā notiekošajās sarunās par elektronisko komerciju. Nolīguma noteikumiem vajadzētu būt saskanīgiem ar minētajiem noteikumiem. Tādēļ ir lietderīgi iekļaut nolīgumā noteikumus par datu pārrobežu plūsmām, lai nodrošinātu to saskaņu ar horizontālajiem noteikumiem par datu pārrobežu plūsmām un persondatu aizsardzību, par kuriem vienošanās panākta tirdzniecības sarunās.
- (6) Saskaņā ar Eiropas Parlamenta un Padomes Regulas (ES) 2018/1725¹ 42. panta 1. punktu ir notikusi apspriešanās ar Eiropas Datu aizsardzības uzraudzītāju, kas sniedza atzinumu 2022. gada 9. augustā,

IR PIEŅĒMUSI ŠO LĒMUMU.

¹ Eiropas Parlamenta un Padomes Regula (ES) 2018/1725 (2018. gada 23. oktobris) par fizisku personu aizsardzību attiecībā uz personas datu apstrādi Savienības iestādēs, struktūrās, birojos un aģentūrās un par šādu datu brīvu apriti un ar ko atceļ Regulu (EK) Nr. 45/2001 un Lēmumu Nr. 1247/2002/EK (OV L 295, 21.11.2018., 39. lpp.).

1. pants

1. Komisija ar šo tiek pilnvarota sākt sarunas ar Japānu par noteikumu par datu pārrobežu plūsmām iekļaušanu Ekonomisko partnerattiecību nolīgumā starp Eiropas Savienību un Japānu.
2. Sarunas risina, pamatojoties uz Padomes sarunu norādēm, kas izklāstītas šā lēmuma papildinājumā.

2. pants

Komisija ar šo tiek iecelta par Savienības sarunu vedēju.

3. pants

Sarunas risina, apspriežoties ar Tirdzniecības politikas komiteju (eksperti (pakalpojumi un investīcijas)).

4. pants

Šis lēmums ir adresēts Komisijai.

....

*Padomes vārdā —
priekšsēdētājs / priekšsēdētāja*